

Poland-Chełm: Construction work

OJ S 163/2023 25/08/2023

Contract notice

Works

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Miasto Chełm

National registration number: 110198238

Postal address: ul. Lubelska 65

Town: Chełm

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Postal code: 22-100

Country: Poland

Contact person: Justyna Koperska, Monika Hurko-Tarnowska

E-mail: zamowienia@umchelm.pl

Telephone: +48 825652223

Fax: +48 825652254

Internet address(es):

Main address: <https://umchelm.ezamawiajacy.pl>

Address of the buyer profile: <https://www.chelm.pl>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://umchelm.ezamawiajacy.pl>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Other type: jednostka samorządu terytorialnego

I.5. Main activity

Other activity: usługi administracji i ogólne usługi publiczne

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Budowa oraz modernizacja infrastruktury umożliwiającej stworzenie warunków obsługi i rozwoju terminala intermodalnego w Mieście Chełm.

Reference number: BZP.271.5.36.2023

II.1.2. Main CPV code

45000000 Construction work

II.1.3.

Type of contract

Works

II.1.4. Short description

1. Przedmiot zamówienia określają: Projektowane Postanowienia Umowy (PPU) – załącznik nr 6 do SWZ, Opis przedmiotu zamówienia, dokumentacja techniczna wskazana w § 1 ust. 1 pkt 1)-3) PPU, Program Funkcjonalno-Użytkowy (PFU) – załączniki 2. Wykonawca winien zrealizować zadanie inwestycyjne zgodnie z wymaganiami określonymi przez Zamawiającego i zasadami wiedzy technicznej oraz z punktu widzenia celu, któremu służy przedmiot umowy, na warunkach określonych w: 1) Dokumentacjach technicznych wskazanych w § 1 ust. 1 pkt 1) -3), 2) Programie Funkcjonalno-Użytkowym, zwanym dalej w skrócie PFU, 3) Specyfikacji warunków zamówienia, zwanej dalej „SWZ” 4) postanowieniach niniejszej umowy 5) ofercie Wykonawcy 6) przepisach prawa w szczególności w obowiązujących normach, w ustawie z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (Dz.U. z 2023 r. poz. 682) oraz w ustawie z dnia 10 kwietnia 2003 r. o szczególnych zasadach przygotowania i realizacji inwestycji w zakresie dróg publicznych (Dz.U. z 2022 r. poz. 176).

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

45100000 Site preparation work, 45111200 Site preparation and clearance work, 45112100 Trench-digging work, 45112710 Landscaping work for green areas, 45112730 Landscaping work for roads and motorways, 45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work, 45220000 Engineering works and construction works, 45221100 Construction work for bridges, 45230000 Construction work for pipelines, communication and power lines, for highways, roads, airfields and railways; flatwork, 45231220 Construction work for gas pipelines, 45231300 Construction work for water and sewage pipelines, 45232452 Drainage works, 45233120 Road construction works, 45233140 Roadworks, 45233220 Surface work for roads, 45233221 Road-surface painting work, 45233222 Paving and asphaltting works, 45233290 Installation of road signs, 45236000 Flatwork, 45316000 Installation work of illumination and signalling systems, 71320000 Engineering design services, 03452000 Trees, 03451300 Shrubs

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Main site or place of performance: Miasto Chełm

II.2.4. Description of the procurement

Zakres rzeczowy obejmuje: 1) Przebudowę drogi wojewódzkiej nr 812 – ul. Zawadówka w Chełmie, w zakresie budowy ścieżki rowerowej na podstawie przekazanej przez Zamawiającego dokumentacji projektowej i aktualnego zaświadczenia o niewniesieniu sprzeciwu do zgłoszenia robót budowlanych znak IF-I.7843.3.41.2022.AM z dnia 29 lipca 2022 r.; 2) Przebudowę drogi wojewódzkiej nr 812 – ul. Włodawska w Chełmie, w zakresie budowy ścieżki rowerowej na podstawie przekazanej przez Zamawiającego dokumentacji projektowej i aktualnego zaświadczenia o niewniesieniu sprzeciwu do zgłoszenia robót budowlanych znak IF-I.7843.3.29.2023.AM z dnia 13 czerwca 2023 r.; 3) Remont drogi wojewódzkiej nr 812 – ul. Włodawskiej i ul. Zawadówka w Chełmie na podstawie przekazanej przez Zamawiającego

dokumentacji projektowej i aktualnego zaświadczenia o niewniesieniu sprzeciwu do zgłoszenia robót budowlanych znak IF-I.7843.3.2.2022.AM.PP z dnia 24 lutego 2022 r.;4) podniesienie parametrów technicznych drogi wojewódzkiej nr 844 znajdującej się na szlaku komunikacyjnym łączącym terminal intermodalny przy ul. Wschodniej z przejściami granicznymi w Dorohusku, Zosinie, Hrebennem, Sławatyczach (DW 844 – ul. Hrubieszowska, Al. Żołnierzy I AWP, Al. Armii Krajowej wraz z budową wiaduktu – w formule „zaprojektuj i wybuduj”.5)Przebudowę dróg powiatowych (nr 1880L, 1920L, 1893L, jako niezbędne inwestycje łączące tereny inwestycyjne Miasta z terminalem oraz tworzące alternatywny dojazd z Chełmskiego Centrum Aktywności Gospodarczej do terminala (1880L – ul. Ceramiczna, 1920L – ul. Szpitalna, 1893L – ul. Lubelska wraz z mostem na Uherce, od ul. Szpitalnej do ronda Jana Pawła II) – w formule „zaprojektuj i wybuduj”.Wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium na zasadach określonych w SWZ w wysokości: 2085144,00 PLNWykonawca, którego oferta uznana zostanie za najkorzystniejszą zobowiązany będzie do wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5%.Wykonawca może powierzyć wykonanie części zamówienia Podwykonawcy.Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia. W takim przypadku Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Pełnomocnictwo winno być załączone do oferty w postaci elektronicznej.W przedmiotowym postępowaniu komunikacja między Zamawiającym a Wykonawcą, w tym składanie ofert, wymiana informacji oraz przekazywanie dokumentów lub oświadczeń, z uwzględnieniem wyjątków przewidzianych w ustawie, odbywa się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, za pośrednictwem Platformy znajdującej się pod adresem: <https://umchelm.ezamawiajacy.pl> w zakładce „Korespondencja”.Ogólne zasady korzystania z Platformy:1) zgłoszenie do postępowania wymaga zalogowania Wykonawcy do Systemu na subdomenie Nazwa Jednostki; <https://umchelm.ezamawiajacy.pl>, lub <https://oneplace.marketplanet.pl.2>) Wykonawca po wybraniu opcji „Przystęp do postępowania” zostanie przekierowany do strony <https://oneplace.marketplanet.pl>, gdzie zostanie powiadomiony o możliwości zalogowania lub do założenia bezpłatnego konta. Wykonawca zakłada konto wykonując kroki procesu rejestracyjnego; podaje adres e-mail, ustanawia hasło, następnie powtarza hasło, wpisuje kod z obrazka, akceptuje regulamin, klika polecenie „zarejestruj się”.3) Rejestracja Wykonawcy: Rejestracja konta następuje automatycznie poprzez:- podpisanie się pod wnioskiem podpisem elektronicznym (kwalifikowanym, osobistym lub profilem zaufanym) lub kontakt z numerem telefonu podanym w potwierdzeniu, lub - jeżeli użytkownik nie podpisze się na wniosku ani nie skontaktuje się telefonicznie - konto zostanie aktywowane w ciągu maksymalnie 6 godzin roboczych. Informacje szczegółowe zawarto w dokumentach zamówienia.Oferta winna być sporządzona w języku polskim i złożona pod rygorem nieważności w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym, za pośrednictwem Platformy.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Inwestycja będzie współfinansowana z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych. Oferta musi zawierać: 1) Formularz oferty załącznik nr 1 do SWZ. 2) JEDZ załącznik nr 2. 3) Zobowiązanie innego podmiotu do udostępnienia niezbędnych zasobów Wykonawcy. 4) Oświadczenie o wykluczeniu załącznik nr 8. 5) dokumenty, z których wynika prawo do podpisania oferty. 6) pełnomocnictwo.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Wykonawca spełni ww. warunek, jeżeli wykaże, że dysponuje lub będzie dysponował co najmniej: 1) 1 osobą posiadającą niezbędne uprawnienia budowlane w specjalności drogowej do kierowania robotami budowlanymi w zakresie odpowiadającym przedmiotowi zamówienia oraz posiadającą aktualny wpis na listę członków właściwej izby samorządu zawodowego oraz doświadczenie w wykonaniu minimum jednego zadania polegającego na kierowaniu robotami budowlanymi w specjalności drogowej (pełnienie funkcji kierownika budowy lub kierownika robót) przy realizacji minimum 1. zadania polegającego na budowie/rozbudowie/przebudowie odcinka drogi o wartości minimum 25 000 000,00 zł brutto (słownie: dwadzieścia pięć milionów złotych brutto). 2) 1 osobą posiadającą niezbędne uprawnienia budowlane w specjalności mostowej do kierowania robotami budowlanymi w zakresie odpowiadającym przedmiotowi zamówienia oraz posiadającą aktualny wpis na listę członków właściwej izby samorządu zawodowego oraz doświadczenie w kierowaniu robotami budowlanymi w spe3) 1 osobą posiadającą niezbędne uprawnienia budowlane w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych do kierowania robotami budowlanymi w zakresie odpowiadającym przedmiotowi zamówienia oraz posiadającą aktualny wpis na listę członków właściwej izby samorządu zawodowego; 4) 1 osobą posiadającą niezbędne uprawnienia budowlane w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych do kierowania robotami budowlanymi w zakresie odpowiadającym przedmiotowi zamówienia oraz posiadającą aktualny wpis na listę członków właściwej izby samorządu zawodowego; 5) 1 osobą posiadającą niezbędne uprawnienia budowlane w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń telekomunikacyjnych do kierowania robotami budowlanymi w zakresie odpowiadającym przedmiotowi zamówienia oraz posiadającą aktualny wpis na listę członków właściwej izby samorządu zawodowego; 6) 1 osobą posiadającą niezbędne uprawnienia budowlane w specjalności kolejowej do kierowania robotami budowlanymi w zakresie odpowiadającym przedmiotowi zamówienia oraz posiadającą aktualny wpis na listę członków właściwej izby samorządu zawodowego. Zamawiający określając warunki w zakresie posiadanych uprawnień budowlanych dopuszcza odpowiadające im uprawnienia budowlane, które zostały wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów lub odpowiadające uprawnienia wydane osobie będącej obywatelem państw Europejskiego Obszaru Gospodarczego oraz Konfederacji Szwajcarskiej z zastrzeżeniem art. 12a ustawy z dnia 7

lipca 1994 r. Prawo budowlane (Dz.U. z 2023 r. poz. 682 z późn.zm.) oraz ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 334). W celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu:

1) wykaz osób skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, załącznik nr 5 do. W celu potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia z udziału w postępowaniu: 1) informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie: a) art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp; b) art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp, dotyczącej orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka karnego, - sporządzonej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jej złożeniem; 2) oświadczenie Wykonawcy w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5) ustawy Pzp, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej (załącznik nr 4) oświadczenie Wykonawcy o aktualności informacji zawartych w oświadczeniu, o którym mowa w art. 125 ust. 1 ustawy.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Projektowane postanowienia umowy (PPU) stanowią załącznik nr 6 do SWZ. Zamawiający przewiduje możliwości wprowadzenia zmian do zawartej umowy, na podstawie art. 454-455 ustawy oraz Projektowanych postanowień umowy. Kryteria: cena 60%, Okres gwarancji 40%. Wykonawca zobowiązany jest złożyć wraz z ofertą oświadczenie, że nie podlega wykluczeniu na podstawie art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie oraz art. 7 ust. 1 ustawy o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego. Wzór oświadczenia stanowi załącznik nr 8 do SWZ.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure Accelerated procedure Justification:

W przedmiotowym postępowaniu składanie ofert odbywa się w całości przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, w sposób określony w art. 63 ust. 1 Pzp. Zachodzą okoliczności, o których mowa w art. 138 ust. 4 Pzp.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 22/09/2023 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 19/01/2024

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 22/09/2023 Local time: 10:30

Place:

Wykonawca składa ofertę wraz z wymaganymi dokumentami za pośrednictwem Platformy pod adresem: <https://umchelm.ezamawiajacy.pl> w zakładce „OFERTY”. Ofertę składa się, pod rygorem nieważności, w formie elektronicznej w formatach danych określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 18 ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne

Information about authorised persons and opening procedure: Osoby: p. Radosław Popławski, p. Joanna Barańska - w sprawach merytorycznych; p. Justyna Koperska, p. Monika Hurko-Tarnowska - w sprawach proceduralnych. Otwarcie ofert nastąpi poprzez upublicznienie wczytanych na Platformie ofert.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Zgodnie z art. 13 i 14 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych osobowych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, Zamawiający informuje, że: 1) jest administratorem danych osobowych Wykonawcy oraz osób, których dane Wykonawca przekazał w niniejszym postępowaniu; 2) dane osobowe Wykonawcy przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia, prowadzonego na podstawie art. 129 ust 1 pkt 1 ustawy w trybie przetargu nieograniczonego pn.: „Budowa oraz modernizacja infrastruktury umożliwiającej stworzenie warunków obsługi i rozwoju terminala intermodalnego w Mieście Chełm” 3) odbiorcami danych osobowych Wykonawcy będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 18 oraz art. 74 ust. ustawy Pzp; 4) dane osobowe Wykonawcy będą przechowywane, zgodnie z art. 78 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy; 5) obowiązek podania przez Wykonawcę danych osobowych bezpośrednio go dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp; 6) w odniesieniu do danych osobowych Wykonawcy decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO; 7) Wykonawca posiada: - na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych dotyczących Wykonawcy; - na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania danych osobowych, o ile ich zmiana nie skutkuje zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą Pzp oraz nie narusza integralności protokołu oraz jego załączników; - na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z

zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO;- prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy Wykonawca uzna, że przetwarzanie jego danych osobowych narusza przepisy RODO.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587700

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
3. Odwołanie przysługuje na:
 - 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
 - 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy;
4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje kopię odwołania zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
6. Odwołanie wnosi się w terminie:
 - 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
 - 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).
7. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia
8. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.
9. W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17 listopada 1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego

o apelacji, jeżeli przepisy Rozdziału 3 Działu IX ustawy nie stanowią inaczej.

10. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych, zwanego dalej "sądem zamówień publicznych".

11. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.

12. Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego do sądu zamówień publicznych w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587700

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

22/08/2023